

Bruxelles, den 12. september 2025
(OR. en)

12580/25

**Interinstitutionel sag:
2025/0074 (COD)**

**CODEC 1222
COPEN 245
EUROJUST 40
JAI 1211
PE 57**

ORIENTERENDE NOTE

fra:	Generalsekretariatet for Rådet
til:	De Faste Repræsentanternes Komité/Rådet
Vedr.:	Forslag til EUROPA-PARLAMENTETS OG RÅDETS FORORDNING om ændring af forordning (EU) 2018/1727 for så vidt angår forlængelse af fristen for oprettelse af Eurojusts sagsforvaltningssystem – Resultatet af Europa-Parlamentets førstebehandling (den 8.-11. juli 2025 i Strasbourg)

I. INDLEDNING

Den 23. juli 2025 bekræftede De Faste Repræsentanternes Komité, at hvis Europa-Parlamentet godkender ovennævnte forslag fra Kommissionen uden ændringer, vil Rådet godkende Europa-Parlamentets holdning.

Den 10. september 2025 forelagde formanden for Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender (LIBE) Javier ZARZALEJOS (PPE, ES) en betænkning på vegne af LIBE med henblik på at overtage Kommissionens forslag.

II. AFSTEMNING

Parlamentet fastlagde sin førstebehandlingsholdning den 10. september 2025, idet det overtog Kommissionens forslag. Denne holdning er indeholdt i dets lovgivningsmæssige beslutning.

Rådet bør derfor kunne godkende Europa-Parlamentets holdning, jf. bilaget, og således afslutte førstebehandlingen for begge institutioner.

Den lovgivningsmæssige retsakt vil derefter blive vedtaget med den ordlyd, der svarer til Europa-Parlamentets holdning.

P10_TA(2025)0181

Forlængelse af fristen for oprettelse af Eurojusts sagsforvaltningssystem

Europa-Parlamentets lovgivningsmæssige beslutning af 10. september 2025 om forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af forordning (EU) 2018/1727 for så vidt angår forlængelse af fristen for oprettelse af Eurojusts sagsforvaltningssystem (COM(2025)0143 – C10-0061/2025 – 2025/0074(COD))

(Almindelig lovgivningsprocedure: førstebehandling)

Europa-Parlamentet,

- der henviser til Kommissionens forslag til Europa-Parlamentet og Rådet (COM(2025)0143),
 - der henviser til artikel 294, stk. 2, og artikel 85, i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, på grundlag af hvilke Kommissionen har forelagt forslaget for Parlamentet (C10-0061/2025),
 - der henviser til artikel 294, stk. 3, i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,
 - der henviser til, at Rådets repræsentant ved skrivelse af 23. juli 2025 forpligtede sig til at godkende Europa-Parlamentets holdning, jf. artikel 294, stk. 4, i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,
 - der henviser til forretningsordenens artikel 60,
 - der henviser til betænkning fra Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender (A10-0152/2025),
1. vedtager nedenstående holdning ved førstebehandling;
 2. anmoder om fornyet forelæggelse, hvis Kommissionen erstatter, i væsentlig grad ændrer eller agter i væsentlig grad at ændre sit forslag;
 3. pålægger sin formand at sende Parlamentets holdning til Rådet og Kommissionen samt til de nationale parlamenter.

Europa-Parlamentets holdning fastlagt ved førstebehandlingen den 10. september 2025 med henblik på vedtagelse af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2025/... om ændring af forordning (EU) 2018/1727 for så vidt angår forlængelse af fristen for oprettelse af Eurojusts sagsforvaltningssystem

EUROPA-PARLAMENTET OG RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 85,

under henvisning til forslag fra Europa-Kommissionen,

efter fremsendelse af udkast til lovgivningsmæssig retsakt til de nationale parlamenter,

efter den almindelige lovgivningsprocedure¹, og

¹ Europa-Parlamentets holdning af 10.9.2025.

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2018/1727² oprettes Den Europæiske Unions Agentur for Strafferetligt Samarbejde (Eurojust) og fastlægges dets opgaver, kompetence og funktioner.
- (2) For at opbevare alle operationelle personoplysninger sikkert har Eurojust oprettet et sagsforvaltningssystem bestående af midlertidige elektroniske sagsmapper og en fortegnelse. Gennem sagsforvaltningssystemet udveksler de nationale medlemmer af Eurojust alle sagsrelaterede oplysninger sikkert og i overensstemmelse med gældende databeskyttelsesregler. I henhold til artikel 23, stk. 6, i forordning (EU) 2018/1727 må Eurojust ikke oprette andre elektroniske databaser til behandling af operationelle personoplysninger.
- (3) Ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2023/2131 blev forordning (EU) 2018/1727³ ændret for at skabe de retlige rammer for et moderniseret sagsforvaltningssystem ("det nye sagsforvaltningssystem"). Det nye sagsforvaltningssystem skal integrere og muliggøre funktionaliteten af det europæiske retlige terrorbekæmpelsesregister og forbedre Eurojusts evne til at identificere forbindelser mellem grænseoverskridende retssager mod terrorismetænkte og oplysninger behandlet af Eurojust vedrørende andre sager om grov kriminalitet, samtidig med at der drages fuld fordel af eksisterende nationale mekanismer og EU-mekanismer til sammenligning af biometriske oplysninger.

² Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2018/1727 af 14. november 2018 om Den Europæiske Unions Agentur for Strafferetligt Samarbejde (Eurojust), og om erstatning og ophævelse af Rådets afgørelse 2002/187/RIA (EUT L 295 af 21.11.2018, s. 138, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1727/oj>).

³ Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2023/2131 af 4. oktober 2023 om ændring af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2018/1727 og Rådets afgørelse 2005/671/RIA for så vidt angår digital informationsudveksling i terrorsager (EUT L, 2023/2131, 11.10.2023, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/2131/oj>).

- (4) Fristen for oprettelsen af det nye sagsforvaltningssystem er den 1. december 2025 ("fristen"). På grund af eksterne faktorer og migrationens kompleksitet vil Eurojust imidlertid ikke være i stand til at oprette det nye sagsforvaltningssystem inden for fristen. Det er derfor nødvendigt at gøre det muligt for Eurojust fortsat at anvende sagsforvaltningssystemet bestående af midlertidige elektroniske sagsmapper og en fortegnelse, indtil det nye sagsforvaltningssystem er oprettet.
- (5) For at gøre det muligt for Eurojust at afprøve og sikre operationaliteten og interoperabiliteten af det nye sagsforvaltningssystem i overensstemmelse med Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2024/903⁴ og at migrere oplysningerne fra sagsforvaltningssystemet bestående af midlertidige elektroniske sagsmapper og en fortegnelse til det nye sagsforvaltningssystem er det nødvendigt at forlænge fristen.
- (6) Med henblik på at migrere oplysningerne fra sagsforvaltningssystemet bestående af midlertidige elektroniske sagsmapper og en fortegnelse til det nye sagsforvaltningssystem og kontrollere nøjagtigheden af de migrerede oplysninger bør Eurojust have mulighed for at opretholde sagsforvaltningssystemet bestående af midlertidige elektroniske sagsmapper og en fortegnelse, efter at det nye sagsforvaltningssystem er sat i drift, men ikke efter den 1. december 2027. Forlængelsen af fristen med to år bør give Eurojust tilstrækkelig tid til at færdiggøre oprettelsen af det nye sagsforvaltningssystem og samtidig begrænse den periode, inden for hvilken duplikering af operationelle personoplysninger undtagelsesvis er tilladt.

⁴ Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2024/903 af 13. marts 2024 om foranstaltninger til sikring af et højt niveau af interoperabilitet i den offentlige sektor i hele Unionen (forordningen om et interoperabelt Europa) (EUT L, 2024/903, 22.3.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/903/oj>).

- (7) I medfør af artikel 1 og 2 og artikel 4a, stk. 1, i protokol nr. 21 om Det Forenede Kongeriges og Irlands stilling for så vidt angår området frihed, sikkerhed og retfærdighed, der er knyttet som bilag til traktaten om Den Europæiske Union og til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, og med forbehold af artikel 4 i samme protokol, deltager Irland ikke i vedtagelsen af denne forordning, som derfor ikke er bindende for og ikke finder anvendelse i Irland.
- (8) I medfør af artikel 1 og 2 i protokol nr. 22 om Danmarks stilling, der er knyttet som bilag til traktaten om Den Europæiske Union og til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, deltager Danmark ikke i vedtagelsen af denne forordning, som ikke er bindende for og ikke finder anvendelse i Danmark.
- (9) Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse blev hørt i overensstemmelse med artikel 42, stk. 1, i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2018/1725⁵ og afgav en udtalelse den 22. april 2025 —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

⁵ Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2018/1725 af 23. oktober 2018 om beskyttelse af fysiske personer i forbindelse med behandling af personoplysninger i Unionens institutioner, organer, kontorer og agenturer og om fri udveksling af sådanne oplysninger og om ophævelse af forordning (EF) nr. 45/2001 og afgørelse nr. 1247/2002/EF (EUT L 295 af 21.11.2018, s. 39, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1725/oj>).

Artikel 1

Ændring af forordning (EU) 2018/1727

I artikel 80 i forordning (EU) 2018/1727 affattes stk. 9 således:

- "9. Eurojust kan fortsat anvende sagsforvaltningssystemet bestående af midlertidige elektroniske sagsmapper og en fortegnelse indtil den 1. december 2027, medmindre det nye sagsforvaltningssystem allerede er på plads og migrationen af oplysningerne fra sagsforvaltningssystemet bestående af midlertidige elektroniske sagsmapper og en fortegnelse samt kontrollen af nøjagtigheden af disse oplysninger er afsluttet inden nævnte dato."

Artikel 2

Ikrafttræden

Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i medlemsstaterne i overensstemmelse med traktaterne.

Udfærdiget i ..., den ...

På Europa-Parlamentets vegne

Formand

På Rådets vegne

Formand
